

UNITED REALTY LTD.
3879 OAK STREET
VANCOUVER, B.C. V6H 2M6

鄺敏浩 PETER WU
BUS: 736-3831
RES: 261-6890
PAGER: 524-8581 No.1306

▲北溫市區，三睡房一個半浴室，有景一年新，取價十四萬九千九。北溫21-251西十四街。星期日三至五時半開放。

▲北溫52-53西十六街，開屋地三十三尺，三睡房土庫有房，取價十九萬七千。

▲北溫21-251西十四街，開屋地三十三尺，三睡房土庫有房，取價十九萬七千。

UNITED REALTY LTD.
3879 OAK STREET
VANCOUVER, B.C. V6H 2M6

JIM FONG
BUS: 736-3831
RES: 733-4736 or 733-0103
PAGER: 687-7711 No.410

投資良機
美國西雅圖新屋平賣
(新區共有十五間)
(一)價錢由\$127,000至\$143,000(US\$)
(二)首期交25%現銀，按揭利息15.25%
三年期限，供二十九年。
(三)地大約80X120實用面積每間由2080至2,368平方尺。
(四)每屋每邊有兩房一廳兩副浴室，洗衣房，現代化新廚房，有火爐冷櫃，洗碗機等，靚地氈。
(五)每間雙車房，及草塘等，全部完成。
(六)駕車由雲哥華只係兩個鐘頭，地點適中近FREEWAY, BOEING (波音)製機廠，大型商場，電話公司，及其他工廠。詳細情形即電
JIM FONG (馮沾) 736-3831或
UNITED REALTY LTD 687-7711
PAGE # 410

VIDEO FAIR 39E PENDER ST VANCOUVER, B.C. CANADA V6A 1S9
平霸視聽中心 (位於中華文化中心對面) TEL: 687-2293

代理: JVC AIWA JENSEN 等名廠產品
Betamax 系統錄影機 質地最好操作最快又最方便

電視之王的必定美 ZENITH
VIDEO DIRECTOR - VR950J
NEW 0.0-0.1
KE-5000

本公司是多間名廠所指定的唯一修理服務店，高級技師代客錄影，轉帶(由8MM菲林轉為錄影帶)及解答一切有關錄影的疑問，服務一流，價錢平靚。
並備有專人為閣下修理一切汽車及家庭音響器材。
本公司最近辦到大批中英文節目的錄影帶，內容豐富，目錄繁多，歡迎到臨參觀及採購。
本公司最近空運到大批正式原版的中文唱片及卡式帶，歡迎閣下駕臨參觀及採購。

顧蘭雷北岸車行
「達善牌」車，按月租賃或購買

LEASE to OWN
ALL MAKES/MODELS, CARS AND TRUCKS
BEST SERVICE AND DEALS IN TOWN!
"PERSONAL OR BUSINESS USE"

'81 Datsun Pickup 36 Month Lease Lease End Purchase Option \$2850 per mo. plus tax	'81 Datsun 280ZX 42 Month Lease Lease End Purchase Option \$341 per mo. plus tax
'81 Datsun Maximo 42 Month Lease Lease End Purchase Option \$370 per mo. plus tax	'81 Datsun 210 2-Dr. 36 Month Lease Lease End Purchase Option \$152 per mo. plus tax

Call Collect BARRY DAWSON or KEN ENG 905-9311
Grant Louie's northshore datsun ltd.
1160 MARINE DR., NORTH VANCOUVER

拔活 律師
Patrick Hood, Lawyer

現正遷回華埠為僑胞服務
新地址：溫高華街四七五號二二〇室
電話：688-7868

對下列各項法律問題具二十八年經驗：

- 遺產
- 意外賠償
- 刑事或民事案件
- 房屋或公司轉讓
- 公司法例

各種地氈地布

適合住家，辦公室，餐廳及團體用，大宗選擇，包按裝。
我們備有各色地氈適合合作的需求，請來參觀，另有特價地布出售，我們有許多滿意的華人顧客，「這是友善的商店」。

地氈城公司
CARPET TOWN LTD
116 East Broadway
Vancouver Ph 876-2251

金巴男女美髮院
"Crimps"
FASHIONS FOR MEN AND WOMEN
Now Open for your Convenience

各款男女趨時髮型，由精練美髮師主持。
約定時間最好

In the Arcade of Broadway Plaza
601 West Broadway
Vancouver B.C.
Ph. 872-8188

顧蘭雷北岸車行
專售「達善牌」客車貨車，買或租賃

BUY! OR LEASE!
YOUR DATSUN CARS AND TRUCKS AT

Grant Louie's northshore datsun ltd.
1160 MARINE DR., NORTH VANCOUVER

生油調味 厨房必備

各大商号均有代售

創製 **生油王** SUPERIOR SOY

NET CONTENTS: 66.53 FL. OZ. (4 PT. 2.53 FL. OZ.)
INGREDIENTS: EXTRACT OF SOY BEANS, WHEAT FLOUR, SALT & WATER
PRODUCT OF THE PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA

加拿大代理：萬邦貿易有限公司 電話：六八八-七四五一
經銷處：溫哥華九龍市場 電話：六六九-五八四〇

金山市場
BONANZA MARKET

265 HASTINGS STREET
VANCOUVER B.C. V6A 1P2
PHONE 681-2371
溫哥華喜士定東街265號
(邵氏戲院對面)

新張大減價
由四月廿四日(星期五)至五月三日(星期日)一連十天

特價品
珠江橋牌生油王
豆豉鯪魚
壽星牌絲苗米
餐巾及廁紙及
其他各種貨品

新張期內一律九折優待
歡迎光臨指導